

DVAROKE

Kaimine Apisaka.

— Tai teisibe—pritarė gaspadoris— tegul dedasi valė Dievo, mes nesipriesiname.
— Ir tu Agnieszkele, ar esi už jį?
— Ar aš žinau!
— Pasakikie tiesiog.
— Na, jau jau reikė pasakitie—tara ne drasei—tai... tai...
— Sakik, sakik!
— Tai ir esu!—tara su nedrasa.
— Ar be privartos?
— Tai-gi.

Jau pasake drasei norint tu-
rejo užsidengus akis su žiurste-
lu.

Tai ir ko daugiau reikėjo?
Jis jaje milejo—jis turejo ne
daug, jį nieko ne turejo, prie
vargo gal dvieje geriau seksis,
jis darbszus jį apskuri.

Daugiau apie tai ne rasiau
kaip buvo ba tai žinomas daig-
tas. Vaga izkele vesile savo
augitinei ir dave pasogioje kar-
ve versinga, Raulas szejp teip
aptaisė savo grincele o jauna-
vedzei pradejo del saves gas-
padoraut.

Iz pradzijs ejo jiam sunkei
tai to, tai szio stokavo; reike-
jo gerai sukt galva, kad apsi-
gint kasidineis rupeszdzeis,
nes pamaželi pradejo invikt
szioks toks davadas. Po teisi-
bei geroves ne buvo, nuolati-
nis vargas laikiesi, nes sutaika
viska saldino.

Po vesilei ne buvo kadai
glamonetis, Raulas nusidave
in laukus, o motere triusies
grincioja, kada nusidribias
sugrizo namon rado valgi pa-
gaminta, grinceleja szvaru žir
linksma paziule. Tada jiam
tosios bulvelės gardziau per
gerkle lino negu pirmai, ka-
da mate, jog tai turi iz mal-
nes savo paziules, tai da la-
biaus jaje milejo.

Pamaželi pradejo nustotie
senoves gerlelei o viltis szirdise
atsigaivinet, ba szejp teip pra-
dejo geriau sekis.

Viena diena, jau ant vala-
karienes turejo geresni vakra,
ba turejo kruopas uzdaritas
su spirgeleis, o Nedelejo atsi-
rado ir szmetolis laszineliu.

Raulas net apsilaiže pama-
tes laszinius ir paklause:
— O iz kur tu Agnieszke-
le paemei lasziniu?

— Kaiminuose kaip kada
pamaczinu darbe, tai gavau
szmetoli. Juk dirbi kaip arklis
no rito lig tai turi norint Ne-
delejo turetie szmetoli laszi-
niu.

Tolaus pradejo atsirastie ir
mesa galvijine, o kada paklau-
se už ka pirkio?

— Nu-gi prisiveisiau viz-
tuki! Pardaviau ana diena
miestelijs dvi kapas kiauszinu
ir pora zaselu, tai ir piningelo
sziek tiek padariau.

— Tai valgi ir tu ba man
vienam netelpa gardziaus
valgis: butumei sau koki dra-
buži nusipirkus.

— Juk da nuoga ne vaigsz-
czioju. O vellei ne megstu da-
bintis, jago mano žiuvirels lau-
kuose alkanas dirbtu.

Raulas norint buvo gana
kietos szirdies ir ne greitas
ant žlumbimo, o bet dabar su
rankove akis nusiszuosti ir ta-
re:

— Agnieszkele mano. Ma-
tomai ant manes Dievas pasi-
galejo, jagu mane teip garia
paziule apteike, kaip tu esi!

Nes tai da tik buvo pradzia
ka czion pasakiau, po praeji-
mūi keli mensesiu suvis užsto-
jo kitokis pardedkas. Per pri-
ziura Agnieszkos dasilaueke
givilu, tvarte parszu in va-
les, karvuki turejo gražu ver-
szeli, parsidave per jomarka
meitluka, židas nupirko ver-
szuka už du rublus.

Raulas matidamas triusa,
darbszijs moteres, suvis nesi-
kizo prie josios prie naminiu
reikalu, tik tai žiurejo savo
darbo laukuose ir gerai tame
izskirto.

Po dvieju metu po apsi-
cziaivimūi, tara karta Raulas
in pace:

— Iz malones Dievo ir ta-
vo darbszumo kas kartas mums
geriau einasi, vienok ba da ta-



Jau tik ant tu karu,
Žmogus turi daugeli ergelio,
Riebios moters ant koju astiszeje,
Ant prispaudimu stojis.
Ne maža džiaugsmu kunduktoris iz to turi,
Kada ant kancziu musc žiuri.
— Kur Kunduktoris?

me, jog turime per mažai dir-
vos, jog sunku isziversit. Mis-
linu ne viena karta: o kad
mudu turetuva daugias dir-
vos, tai viskas eju geriau.
Juk dekui Dievui uzdera ge-
rai, ba yra meszlo, in vales,
nes kad tosios dirvos mažai

— Tai reike pirkt daugiau:
girdejan, jog Grigorius Zima-
ka, prasigere karczemoje, tai
nori szmota dirvos parduot.

— O iz kur paimt pinin-
gu? Tai ne juokas tiek pinin-
gu. Už marga nori po szimta
rubliu!

Motere tik mirktelejo aki-
mis ir tare:
— Piningai rasis, nesiru-
pink.

— Kur rasis?

— Pas mane skrinioje.

— Szposauk sau kad tau
linksma! Juk pasogos jokios
no savo dedes ne gavai apart
karves, o savo ne turejei.

— Teisibe, nes per du me-
tus buvo galima daug padari-
tie!

Iz tarte tuosus zodzijs tikrai,
jog viras neiszitkedamas net
akis iszverte.

Ar iz tikro — paszauke vi-
rai—tai gal butu stebuklas.

— Atsitaiko ir stebuklai
ant svieto, tik tai reike tiket
mielaszirdistei Dievo.

O isztarus tuosus zodzijs
atidare skrinia ir iszeme net
no dugno mazgeli su ketureis
szimtais rubliu.

— O del Dievo!—kliktele-
jo Raulas— tiek daug piningu
yra tai viskas tavo!

Pasakikie geriau muso.
Drauge dirbova ant skatiko,
drauge teipos-gi turiva nau-
dot.

Ne trukus dasipirko taje
dirva.

Ne yra ka kalbet, dabar jau
Raului ejosi daug geriau.
Jau dabar klunelis buvo už
mazas ant patalpinimo rugiu
ir kviecziu, o tvartai buvo ipe-
rankszti del givilu. Raulas
pastate naujas tribeles, prie-
me ir berna, be kurio da lig
sziolei apsiejtinejo. Agnieszka
—gi turedama daugibe viztu,
zasu ir anteziu, daziurinejo vis
ka kaip del gaspadines reike.

Musis vienok apraszant apie
pasisekima tosios darbszijs
poros, ne priguli uzmirszit apie
Lukoszi ir jio dvaroke, su ku-
ria apspacziaivo.

Szita, kaip jau pasakiau,
apsikvailinias savo poniuteje
prastas žmogelis pardave da
kirstus jevus, užtrauke skole,
kad tik tai intiktie josios no-
rams, Kol da buvo kas ant
pardavimo, o židas davinejo
rublius, dvaroke norint susi-
raukus kaip pusantros nelai-
maies, sedejo malszei, kada
vienok pritruko piningu, pra-
dejo pakelinet tokius armide-
rius, jog Lukoszijs vaiksztine-
jo kaip paklidus avis iz kam-
po, in kampa ne galedamas
rast atsilio.

Viena diena inejo in grin-
cze baisei susirupinias, mat
szaltiszijs inteike popiera iz
sudu, ant kurios buvo para-
szita, jog už neužmokejima
czizijs bus licitacija ant daig-
tu ir givilu.

— O ka tu tingini! kamisz-
ka duzia!— paszauke indu-
kus dvaroke — vietoje dirbt

del paczijs, tai tu po kaima
valkiojesi; aš ne turu kavos
ne paperosu no pats rito ne ru-
kiau... apie kokia kvaraba
tu mislini?

Praejo tiejei laikai kada
biedniokelis turejo szioki toki
smaguma ir megino savo po-
niute pagasint; szendien kaip
nultas, nuleidias auses klause
zodzio ne isztardamas.

— Na kalbek givuli kodel
man ne duodi vigadu prie kat-
ru esmiu pripratus.

— Noretu duot nes piningu
isz niekur ne galu gaut.

— Kad ir velniui savo ta-
mizis ir tare:
— Piningai rasis, nesiru-
pink.

— Kur rasis?

— Pas mane skrinioje.

— Szposauk sau kad tau
linksma! Juk pasogos jokios
no savo dedes ne gavai apart
karves, o savo ne turejei.

— Teisibe, nes per du me-
tus buvo galima daug padari-
tie!

Iz tarte tuosus zodzijs tikrai,
jog viras neiszitkedamas net
akis iszverte.

Ar iz tikro — paszauke vi-
rai—tai gal butu stebuklas.

— Atsitaiko ir stebuklai
ant svieto, tik tai reike tiket
mielaszirdistei Dievo.

O isztarus tuosus zodzijs
atidare skrinia ir iszeme net
no dugno mazgeli su ketureis
szimtais rubliu.

— O del Dievo!—kliktele-
jo Raulas— tiek daug piningu
yra tai viskas tavo!

Pasakikie geriau muso.
Drauge dirbova ant skatiko,
drauge teipos-gi turiva nau-
dot.

Ne trukus dasipirko taje
dirva.

Ne yra ka kalbet, dabar jau
Raului ejosi daug geriau.
Jau dabar klunelis buvo už
mazas ant patalpinimo rugiu
ir kviecziu, o tvartai buvo ipe-
rankszti del givilu. Raulas
pastate naujas tribeles, prie-
me ir berna, be kurio da lig
sziolei apsiejtinejo. Agnieszka
—gi turedama daugibe viztu,
zasu ir anteziu, daziurinejo vis
ka kaip del gaspadines reike.

Musis vienok apraszant apie
pasisekima tosios darbszijs
poros, ne priguli uzmirszit apie
Lukoszi ir jio dvaroke, su ku-
ria apspacziaivo.

Szita, kaip jau pasakiau,
apsikvailinias savo poniuteje
prastas žmogelis pardave da
kirstus jevus, užtrauke skole,
kad tik tai intiktie josios no-
rams, Kol da buvo kas ant
pardavimo, o židas davinejo
rublius, dvaroke norint susi-
raukus kaip pusantros nelai-
maies, sedejo malszei, kada
vienok pritruko piningu, pra-
dejo pakelinet tokius armide-
rius, jog Lukoszijs vaiksztine-
jo kaip paklidus avis iz kam-
po, in kampa ne galedamas
rast atsilio.

Viena diena inejo in grin-
cze baisei susirupinias, mat
szaltiszijs inteike popiera iz
sudu, ant kurios buvo para-
szita, jog už neužmokejima
czizijs bus licitacija ant daig-
tu ir givilu.

— O ka tu tingini! kamisz-
ka duzia!— paszauke indu-
kus dvaroke — vietoje dirbt

del paczijs, tai tu po kaima
valkiojesi; aš ne turu kavos
ne paperosu no pats rito ne ru-
kiau... apie kokia kvaraba
tu mislini?

Praejo tiejei laikai kada
biedniokelis turejo szioki toki
smaguma ir megino savo po-
niute pagasint; szendien kaip
nultas, nuleidias auses klause
zodzio ne isztardamas.

— Na kalbek givuli kodel
man ne duodi vigadu prie kat-
ru esmiu pripratus.

— Noretu duot nes piningu
isz niekur ne galu gaut.

— Kad ir velniui savo ta-
mizis ir tare:
— Piningai rasis, nesiru-
pink.

— Kur rasis?

— Pas mane skrinioje.

— Szposauk sau kad tau
linksma! Juk pasogos jokios
no savo dedes ne gavai apart
karves, o savo ne turejei.

— Teisibe, nes per du me-
tus buvo galima daug padari-
tie!



Ne vienas girdejo,
Kaip anglikai kalbejo:
Prakeikti "palanderei,"
Dydelei girtuoklei!
Reiketu visus iszvaryti,
In Europa ir mariuosia nus-
kandyti;
Jiejei viska gadina,
Ir biznius "spoilina,"
Kad juu ne butu,
Kitaip czion butu!
Vyrail!

Laikykites gerai!

Tegul ne vienas ne gerkluoje.

Tikumioje darbszauje.

Aez ir slapytybia užlaikysiu,
O kam balsa duosiu, ne sa-
kysiu.

Washington keli sportai smar-
kus,

Ant paziuros gana skabrus,

Tai kaip užkure pirti cziaut-
bakei,

Salune, o vyreli smarkei,

Tai net salune ne buvo vietos.

Izsziverte ant stritos,

Ir teip supere vaikinius,

Jog nuplesze nektaijas ir
kalnieriuis!

Vieno net kelnes truko,

Net smirdantis daigtas isz-
smuko,

Badai ir dvi ausis ant strito
liko,

Tai szunes suede— ne patiko!

Kaip szuo be uodegos,

Teip moteres niekados,

Be burdingieriu ne gali buti,

Turi ant burdo laikyti.

Amerikonai retai burdingie-
rius laiko!

O ar ne geriau gyventi pa-
taiko!

Vaikelus in moksle leidze,

Uz tai dukreles teip greit
nepasileidze.

Grincziosia tikrai szvaru,

Ne matyt kampuosia azasz-
lavu,

Valgi puikei pagamina,

Ne byle kaip suterlina,

Lovos szvarei užlaikytos,

Blakes visos iszvaikytos;

Vaikucei suszukuoti,

Ne maklakotie,

Raugalas grincziosia ne at-
siduoda,

Ka sveikata žmogaus eda.

Jagu Lietuvei tokeis butu.

Tai dalibuk garbe aplaikutu,

Visi juosius guodotu,

"Stinkereis" ne vadytu,

Ar mums kas draudze tokeis
buti?

Ar ne galime ezvarei užsila-
kyti?

Tiktai kad bobeles nog geri-
mo susilaikytu.

Ir szvaruma užlaikytu.

Viskas butu gerai,

Kad ne tie girtavimai,

Pakol girtuoklaus,

Tai giaro ne sulauks,

Nieko vyruczei ne sakycze,

Kad to visko ne matycze,

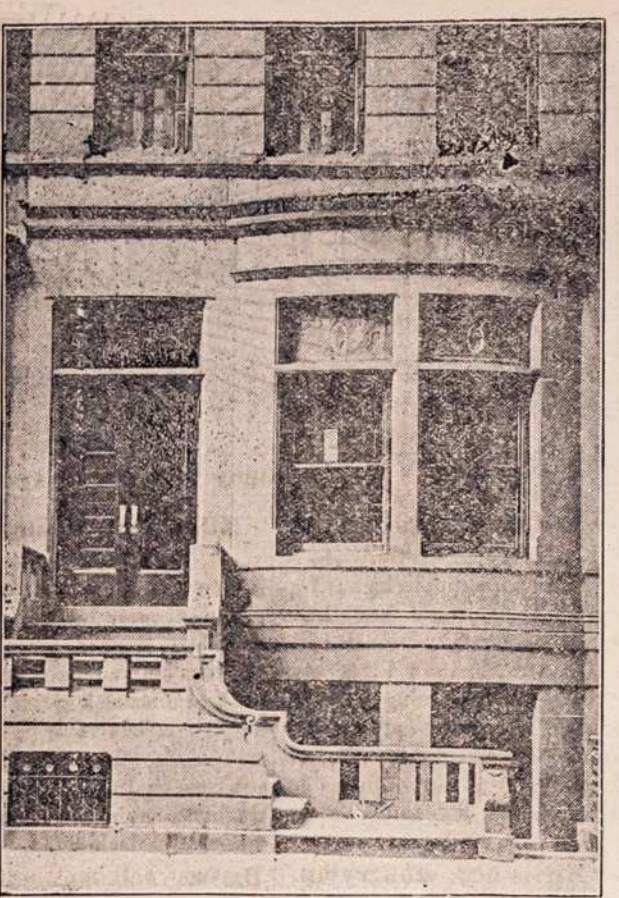
O ka, skaityti ne megsta,

Tiktai girtuoklyste, mirksta

Kaip tamsunas pasigere,

Tai beragio neastojie,

O jagu blaivas proto ne turi,



Gyvenimas milionierkos.

Turtingiause motere Hetty Green pirkio sau puiku nama
ant 5 West 19-to ulicijos New Yorke. Per daugeli metu to-
ji skupi milionierka gyveno name kuri randavojo už 14 doli-
riu ant menesio.

KUR BUNA

Jonas Juszkas paeina iz Kauno
gub. Panevezio pav., pirmiau gyve-
no Curtin teipogri ir Jonas Kuczes
paeina iz Kauno gub. Panevezio
pav. jie pats ar kas kitas praszau
duot zine ant adreso:
J. Rokas
2129 W. 23rd Pl. Chicago Ill.

Pajieszkau sau mergynos ant apsi-
vedimo nesenesnes kaip 20 m. ir ne
jaunesnes kaip 16 m. kad butu meli-
nos akys ir geltoni plaukai praszau
atsizaukt ant adreso:
St. Zilinek
Munson Sta., Pa.

Mano tikras brolis Jurgis Pranaitis
kokia 15 m. amerikie 5 m. adgalios
gyveno Brooklynje. Paeina iz Su-
valku gub. Naumiesczio pav. Rudos
parapijos kaimo Tamosbudzio. Te-
gul atsizaukt ant adreso: (22 01)
Andrius Pranaitis,
409 E. Raspberry al. Shenandoah Pa.

Pajieszkau sau merginos ant apsi-
vedimo nejaunesnes kaip 17 m. ir
nesenesnes kaip 20 m. aš esiu iz
Suvalku gub., Pajevonio pav., Ant-
kainio kaimo, 19 m. kaip amerikie
turiu buczerne, katra turi akvata te-
gul atsizaukt ant adreso: (to 74)
Ch. Ozneris
Warehouse Point Conn.

Mano draugas Andrius Ciakievi-
czius paeina iz Suvalku gub., Gar-
levo para., Paderiszkio kaimo, pra-
szau atsizaukt ant adreso:
Ant. Abramavicz
Box 138 Ware, Mass.

Vincas Szvoklis jiojo pati atvazi-
vo in czionais jis pats ar kas kitas
praszau duot zine ant adreso:
J. G. Bogden
Box 232 Du Bois Pa.

Mano tevas Izidorius Mankus paei-
na iz Kauno gub., Raseiniu pav.,
Paspe kaimo apie 15 m. kaip ameri-
kie pirmiaus gyveno Bostone o pas-
kui Chicago o dabar nežinau kur gy-
va ar numires praszau duot zine ant
adreso:
Miss Marcelle Mankuti,
1003 N. 9th. st. E. St. Louis Ill.

Pajieszkau mergynos ant apsi-
vedimo nejaunesnes kaip 22 m. ir ne-
sunes kaip 25 m. aš esiu 27 m. ta-
turiu atsakanti darba paeinu iz Kauno
gub. Veliaivos para. praszau atsi-
szaukt ant adreso:
F. Masaitis
224 Ames St. Brockton Mass.

Pajieszkau mergaites ar suagu-
sios sirutkes ar teip biedna užaugy-
tine jeigu kur toke randasi o nori
gautis in geros namus tai apie plates
nes zines raszykit ant adreso: (02 01)
Mrs. A. Swartz
3430 Lander St. Los Angeles Cal.

A. J. Keydoszijs
-AGENTAS-
202 Troy St. Dayton, O.



Parduoda Szipkortes ant viso
Geriausiu Liniju in ir greiciausiu
iz Lietuvos ir kitu dalu Svieto.

Szuožia Piningas in visas dalis
greitai, teisingai ir pigiau negu kiti
Agentai. Mano agentura yra po
priziura Ohijos Valstijos.

Pas vizis minetas reikalais galite
pas mane kreiptis per gromata ar
cukietiskai o visame kanogeriausie
patarnausiu.

Kelaujantioms in Lietuva parpinu
Pasportus su patvirtinimu Konsulio.



Mokytinis klausia mokyto-
jo: — Delko ne galima pertik-
ryti bedievi, idant tiketu in
Dieva?

Mokytojas: — Kaip juos
partikrinsi, kad jie proto ne
turi, nes jie netiki in ta, ko jie
ne mato, o kadangi jie savo
proto namato, tai jo ne turi.

Vaikas klausia tevo: — Te-
te, kas tai yra socialistas?

Tevas: — Socialistas yra tai
žmogus, kuris nenori savo nie-
ko tureti, nori kad viskas bu-
tu visu, ir nori, idant visi su
juom viska dalintusi!

Vaikas: — Tai kaip jis gali
noretį sykiu savo niekų netu-
reti ir vel viska tureti? Ir
kaip vel gali buti viskas visu
ir jo?



Mano draugas Andrius Ciakievi-
czius paeina iz Suvalku gub., Gar-
levo para., Paderiszkio kaimo, pra-
szau atsizaukt ant adreso:
Ant. Abramavicz
Box 138 Ware, Mass.

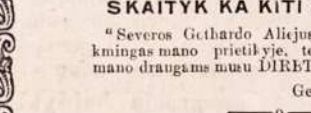
Vincas Szvoklis jiojo pati atvazi-
vo in czionais jis pats ar kas kitas
praszau duot zine ant adreso:
J. G. Bogden
Box 232 Du Bois Pa.

Mano tevas Izidorius Mankus paei-
na iz Kauno gub., Raseiniu pav.,
Paspe kaimo apie 15 m. kaip ameri-
kie pirmiaus gyveno Bostone o pas-
kui Chicago o dabar nežinau kur gy-
va ar numires praszau duot zine ant
adreso:
Miss Marcelle Mankuti,
1003 N. 9th. st. E. St. Louis Ill.

Pajieszkau mergynos ant apsi-
vedimo nejaunesnes kaip 22 m. ir ne-
sunes kaip 25 m. aš esiu 27 m. ta-
turiu atsakanti darba paeinu iz Kauno
gub. Veliaivos para. praszau atsi-
szaukt ant adreso:
F. Masaitis
224 Ames St. Brockton Mass.

Pajieszkau mergaites ar suagu-
sios sirutkes ar teip biedna užaugy-
tine jeigu kur toke randasi o nori
gautis in geros namus tai apie plates
nes zines raszykit ant adreso: (02 01)
Mrs. A. Swartz
3430 Lander St. Los Angeles Cal.

A. J. Keydoszijs
-AGENTAS-
202 Troy St. Dayton, O.



Parduoda Szipkortes ant viso
Geriausiu Liniju in ir greiciausiu
iz Lietuvos ir kitu dalu Svieto.

Szuožia Piningas in visas dalis
greitai, teisingai ir pigiau negu kiti
Agentai. Mano agentura yra po
priziura Ohijos Valstijos.

Pas vizis minetas reikalais galite
pas mane kreiptis per gromata ar
cukietiskai o visame kanogeriausie
patarnausiu.

Kelaujantioms in Lietuva parpinu
Pasportus su patvirtinimu Konsulio.

Teisdarys: — Jeigu, kaip sa-
kai, radai ta laikrodeli ir visai
nemislilai pasisavinti, tai del-
ko neatidavei policijai, arba
nepadejei redakcijoj kokio
nors laikraszcio?

Apskustas: — Prisipažisiu
ponui sudziai, kad su policija.
nemegstu susitikti, o su redak-
cijomis neturiu jokiu... prie-
tikiu.

Moteriszes mastys: Mote-
riszke visados yra kantanta iz-
savo ligos, jei tik kiekvienas
pažis, kad ji serga arba sirgo.

Tuos, kurie su mus nuomo-
ne tinka mes papr a ai laikom
už iszminting

Del muso vaiku.

Varle keleive.

Gyveno pasaulyje varle. Sėdėjo jūnaloje, gaude uodų ir muselių; pavasaryje garsiai kvarke kartu su savo draugėmis. Ir visa amžiu ji buvo laimingai pragyvenusi, žinoma, jei neprarytu jos gaudras. Bet atsitiko šia kaip. Viena karta ji sėdėjo ant šakutės. Išsiskisusi iš vandens galvutės ir gėrėsi sūltu lietuvė. „Vai koks šviesus gražus dregnas oras! — maste ji. — Koksai tai linksmumas gyventi pasaulyje!“

Lietutis lynojė per jos grūną kaklė: laszai tekejo jai po pilveliu ir už kojelų, ir taip buvo linksma, maloni, kad ji vos nesukvarke, bet, atsiminė, kad tai buvo jau ruduo ir kad rudenyje varlės nekvarke — tam yra pavasaris.

Viena karta plonas, švilpiantis, pertraukiantis garsas girdejos ore. Yra tokia ančiū veislė: kuomet jos skrenda tai jų sparnai, perskirdami ora, taip švilpia, tarsi dainuoja. Tokiu tai ančiū pulkas atsikrdo ir nusileido į tai bala. Kur buvo minėtoji varle.

Varle tuojau pasisėpė. Bet indomu jai buvo pažūreiti atkridusiu ančiū, todėl neisken te ir išsikisio vandens galvutės. Varle ilgai žiūrėjo į antį, o antis jos negrebe, nes varle buvo labai didelė, kurios negalima būtų praryti.

— Ponios antis! — pasidrasino pagalioti pratarė varle, — girdeja, kad jūs skrendate pietnosa. Sakykite, kas tai yra tie pietai?

— Gerai pietu krasztė! — tave antis. — Dabar ten šilta! Ten yra begalės didelių šilto balu! Kokiū ten vabalėliu!

— Paimkite ir mane su savimi! — prasėdė varle.

— Tai man nuostabu! — su riko viena antis. — Kaip mes tave paimsim? tu neturi sparnų.

— Asz sumaniu, kaip skristi su jumis! — tave ji: — tegu dvi iš jūsiu paims ir savo snapus vyte, o asz užsikabins už jos per viduri. Jus skrisite, o asz važiuosiu.

Vežti varle tris tukstancius verstų nekoks gerumas, bet nepaprasta varle taip antis nustebo, kad jos sutiko ją nessti. Nutarė persimainyti kiekvienas dvi valandis ir varle su savim nessti. Sutarta — padaryta. Iškilio varle augstytyn.

— Protinga galva musu varlės — tave neszancijos antis.

Varle vos susiturojo nepadekojus, bet atsiminė, kad išsiziojus ji nukris nuo baisios augstytės, ir nutarė dar tvirčiau laikytis ir kentėti ligi galo. Ji kratesi tokiu būdu ietisa diena. Neszancijos antis persimainydavo, vikrai suziupiodamas vyte: tai buvo labai baisu, nekarta varle vos nenukrito iš baimės. Vakare visas ančiū pulkas nusileido in kokia tai bala, bet vos pradėjo breksti vel nuskrdo toliau.

Skrendant apacioje matyti buvo nuvalyti laukai, pageltusi mizkai ir kaimai su pilnais klounais javu; ir čia girdejos žmonių sznekesys ir spragili garsas. Žmonės žiūrėjo in ančiū pulką ir, pamatę nezama varle, rode rankonis. Varlei labai buvo smagu ir garbinga.

— Ar negalima skristi arčiau žemės? — paprasė varle, noredama, kad ją aizskiaur ir geriau kas matytų.

Gerosios antis nusileido žemiau.

— Žiurekite, žiurekite! — saukė vieno kaimo vaikai, — antis varle nesza.

Vis tai varle girdejo ir jos szirdis szkonejo.

— „Ar žino jie, kad tai asz sumaniu, o ne antis?“ — galvojo ji.

— Žiurekite, veizekite! — reke treziam kaimė. — Kokie



Naujas virszininkas G.A.R.

Sudžė Trimble iš Princeton, Ill, likos iszrinktas augziausiu vadu senū zalnieriu G.A.R. (Grand Army of the Republic.)

Aukso misles garsingu rasztininku ir poetu.

Ar-gi tai ne dyvai, jog teip labai už tikybe užstojam, o teip mažai taje tikybe pildome?

— Moteres privalo už viska labiause pamint, idant ne žodžiais taje vieta pilditu ir garsintu, nes darbais ir doru pasivedimu.

— Ne naudok tavo staigu jausmu ant piktybes kitiems. Jagu bituki jezsko progos ka iunkant, tai mažai medaus parnesza in savo avili.

— Ne tasai žmogus vadinasierata, katram tevas ir motina numiri; nes tas, kuris likos ir ira tamsunu.

— Pasirupink apie zinista.

Jagu josios reikalauji, ira del tavęs turtu; jagu josios ne reikalauji tai azdaba.

— Kninga, katra ne ira ver ta tiktai viena karta skaititi, tai ira niekam ne tikus.

— Kas tave su meile per sergti, o su guodonia peikia tas tegul bus prietelmu tavo.

— Jagu kamu gerai darai, tai ne turek tosios misles, kad tau kame atligitu.

— Ne užmirszinez apie senus prietelus, ba ne žinai kokeis bus nauji.

— Meile ira namu moteres, pastovu josios cielos esibes. Motere be meiles ira kaip pavasaris be žiedu.

— Jagu-gi motere ne jezskotu užsiemimu už namu, turetidiesne valdze name.

— Jagu motere turi prota ir ira szviesi, tai tegul su tuom priesz kvailesnius ir tamesnius virusu no saves ne isziduoda, ba labai tokie virai su sisarmatina.

— Tegul motere tiek su savo iszminczne pasistato ant kiek gali suprast viras, jog iije ira iszmintinga.

— Ira tai didziause nelaime del viro, jagu gauna griezle paczia.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

— Ar tamistos uozsvis dave kiek su dukteria dalios?

— Ne, paemiau ja tuom tarpu ant bargo.

Uzlaikimas ranku.

Puiki ranka moteres yra didelė gražna delijos, jau no labai senū gadiniu moteres ru pinosi apie savo rankas. O kad užlaikit puikuma ranku, reike biskuti apie tai pasirupint, kurios tankei yra apleistos per nezuiunas moteres. Murzinos ir szurksezijos rankos yra ženklū navalistos pas motere, czistos-gi rankos yra ženklū szvarios moteres.

Moteres Ritu szaleje (Azijo) kad rankas turet baltas ir gražes, ant nakties apdestineje su tesza isz riziņu miltu mai-szita su pienu. Ant apdetu ranku su taje tesza uždeda pirsztinaites. Vienok pirsztines galai pirsztu buna nupjauta, idant nagai ne butu baltais.

Norint užlaikit rankas baltas reike laikais mazgot jaises karsztam vandenije, ir daug muila naudot, — paskui gerai nuszulosti ir trint citrinos sivals. Moteres, kurios turi grin-cioje trustis, valit, kept duona ir visokius darbus dirbt tegul ant to laiko paima pirsztines, o tas pamaczis ant užlai-kimo czistai ranku. Ne gerai yra praustis su drutu labai muilu, ka tai naudojot del skal-bimo, del to jog daro skura ant ranku sausa stora ir žibante. Del mazgojimo ranku reike naudot minkszta vandeni arba lietaus, ba tai geriause numazgoje juodulu. Jagu kas ne turi minkszto vandenio tegul in kieta vandeni indeda szmoteli sodes ir tai geriau in szilta vandeni. Ant aviziņu miltu užpilus sziltu vandeniu ir tuom rankas mazgot, tai labai gražios iszrodo. Szaltis ir vejei, o ipatingai kada kas iszeina ant szalto oro su nenuszlostiom rankom tada rankos buna storus ir prastos o in suskildia Gal padailint mazgojant rankas suskirduses, su pumeksu o in su kvepcenziu muilu.

Jagu labai rankos prakaituoje, tai yra ženklū vidurei ne sveiki tai reike vidurius pataisit, iszvalit pirma ir lengvus o prastus valgius valgit.

Prigelbsti ir tas, jagu tankei rankas mazgot drungnam vandenije idejus biskuti aluno arba amonjakines druskos (maža sauksztelė).

Ant daugelo ranku daugibe duodasi matit karpu (warts).

Gali jaises pragaiszint pae-mus žalos mesos jautienos iszmirkitos per 24 adinas uksuse (aste) ir ant nakties ant karpu uždet, tai tuojaus iszniks.

Antras spabas toks, ant karpos uždet nesudintu laszi-niu, tai ant rytojaus iszstrupes, szilvasariu gali izdegint arba pekliniu akneniu (lapis infer-nalis). Ne kurie daktarai sako, jog nieko ne reike darit, — pacizios iszniks.



Popiežiaus sodas.

Kuris yra puikiauses visam Rime o yra locnastis Vatikano. Popiežiaus gyduoles parengineje patis zokoninkai kurie yra geriauseis aptiekoriais.

Karpas laikais no mažo daigto dingsta — no baimės no džiaugsmo ir t.t. Moteres visokius spabas ant karpu žino ipatingai katros turi stebuklinga pirsztą, su kurio turkli adzagare ranka su tuom pirsztu užmusza arba kurmi numarina.

Jagu kas nenori turet karpu, tai tegul czistai rankas už laiiko.

Szlupinis.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

* Prusine armije naudojot 10,000 karveliu pacztiniu.

* No filipiniu salu kas metas iszveža 400 milijonu cigaru.

* San Antonio, Tex. atrado požemine upe Hale ir Lubbock pavietuosia.

Gobszus užveizda.

Turtingas pirklys sunkiai sirgdamas, pasisaukė savo užveizda ir duodamas jam užlipinta laiszką pasakė:

— Asz po keliu valandu mirsiu, palikdamas didzius tur-tus ir mažą sunu. Imk, valdyk mano turtus, mano sunu leisk in mokslus, o kai jis užauga, tai isz mano turtu duok jam tiek, kiek pats noreis, tik žiu-rek, nenuskriausk jo. Sztai szziame laiszke visas mano noras rasztu patvirtintas.

Pirklys tai iszstares numire. Užveizda sugriobes valde jo visais turtais in maste sau:

— Palauk, pirklio sunaus mokinimas nebrangiai apieis, o kada jis užauga duosiu jam koki auksini pinigą, o visus turtus asz pats sau paliksiu...

Pirklio sunas paauges parei kalavo savo dalies. Užveizda parode jam tevo laiszką ir „dave jam tik viena auksini pinigą.

Sunus pasijutes nuszkriaustu nuejo pas teiseji ir pasakojo viska, kas su juom atsitiko. Teisejis suprato, kad užveizda pasielge neteisingai, liepe paszaukti jin.

Užveizda savo pasiteisinimui, parode teisejui mirusiojo pirklio laiszką. Teisejas laiszka perskaites paklause,

— Kiek-gi tu duosi pirklio sunui?

Vienu pinigai! — atsakė užveizda.

— O kiek manai sau paimti?

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

— Visus turtus...

— Na tai gerai, — iszaiskino taisejas ir prisakė užveizdai. Atiduok pirklio sunui visus jo tevo turtus, nes jo laiszke aizskiai pasakyta „Duok jam tiek, kiek pats noreis.“ O pats nori visu turtu, tai ir žiu-rek, kad pirklio sunui atiduodu visus jo tevo paliktus turtus.

UNION NATIONAL BANK.

MAHANAY CITY, PA.
CAPITOL STOK \$125,000. SURPLUS IR PROFITS \$300,000.
Sav. Valst. Raudas turi musa Banko sedeti pinigą.
Mokame antra procenta ant sudetu pinigų.
Procenta priedam prie tavo pinigų pirma diena Savio ir Liepos menesuose, nepaisant ar sinesei parodit knygtute ar ne.
Mes norim kad ir jus turetumet reikala su musu Banka, nepaisant ar mažas ar dydels.
Harrison Ball, Presidentas.
F. J. Noonan, Vice-Presidentas.
W. H. Kohler Kasjierius.
9 ryte lyg 3 popiet.
...Sakomite...
9 ryte lyg 12 ad.

Dr. Ignotas Stankus

Vienatinis tikras daktaras-lietuvis Philadelphiajio

Įrengs ligonbutį ir klynklą su laboratorija Philadelphiajio mieste. Tame pačiame name įrengs savo ločią, aptieką, kurioje randasi naujo išradimo geriausi vaistai.

PASARGA: Mano ligonbutyje ir klinikoje turiu po savo priežiūra svetimtaučiu daktarus specialistus pagal bairio operacijų ir pavojingų ligų. Pas mane visi li-zoniniai isigydo ir pasilieka sveikeli. Vaistus siunčiu ir kitus stetus ir į visas šalis.

Gydausi Visokias Ligas.

Su sena ir nauja metodu su chemikalais ir medicinos gyduole su vandeniu (hydrotherapy), kraujo skyklumu (serotherapy), su mokslu psichologijos (psychotherapy), kaip tai žodžiais, nurodymu, atkreipimu atydos ir t.t. Gydausi su elektra (electrotherapy), X-ray (šviesa, permantanti visų kūnų žmogaus), greita elektra (hyperfrequency) Galvana elektra, Paradejausi elektra ir kitomis suvienijomis elektromis. Darydamas operacijas išgydausi visokias organiskas ligas, kurių negalima išgydyti vaistais ir kitais prietaisais.

Turiu įstaigę savo ločias elktro gydymo mašinas.

Visi sreganti kreipkites prie daktaro STANKUS asabikal arla laiszką, o busite užganedinti nes jis gydo pasekmingiausiai visokias ligas ir daro visokias operacijas savo ločiam ligonbutyje. Daktariska roda su teisingais patarimais duoda D.Y.K. ypatiskai par telefonu ir par laiszką besikirtimo kaip toli gyvenat: Amerikoje, Kanadoje, Anglijoje ir kitose šalies sviete.

DR. IGNATIUS STANKUS

ISZPARDAVIMAS VASARINIŲ DRAPANIŲ.

Vyrams ir Vaikams Siūti ir
visokių Vasarinių Apdalių.

Sziamė laike kada Vasara baigėsi, musu
sztoze lieka daug Vasarinių Drapanių ir kitokių
apdalių kurie daug vietos užima ir nenoredami
laikyti ta tavora per Rudenį ir Žiemą, pastana-
vijom iszparduoti visus vasarinius apdalius
už labai pigią prekę. Žinoma dar vasara
nepasibaigė ir da turesime szilumos invales,
bet visgi szitam laike sztozninkai jau perka
Rudenini ir Žiemini Tavora ir turi padaryti
vieta kur jias padeiti. Todel jaigu reikalaujate
vasrinio siuto arba kitokių apdalių, tai dabar
turite gera progą pirkti pigiai ir suzedint
piningus. Ateikyt patis perziureti szita
tavora o jaigu reikalaujate kokių vasarinių
apdalių tai geresnes progos neturesite teip
pigiai pirkti kaip dabar.

W. RYNKEWICZ
233-235 W. CENTRE UL.



Zinios Vietines.

— Szendien "Uz gimimas S.
P. M."
— Nedeloje "Vardas Mari-
jos".

— Subato bus kelios pedes
Uzkyte broliczei kiek tik in-
steiget, juk tai dydensis pake-
limas lietuviystes.

— Lietuviszkoje baznyzioje,
utarnyko, vakara turejo
prakalbas kunyga Tumas ir
Olszauskas. Priek tam buvo
rinkimas auku ant pastatymo
"Saules" liaudies mokytoju
kursu namu Kaune.

— Moksloines tuojaus atsi-
darys. Pirkyte vaikams siute-
lius pas Refaviczia už \$1.50,
\$2, \$2.50 ir \$3 yra jie geriausi
siutai už tuos piningus visam
mieste. 138 W. Center St. (62)

— Nesiranda bjauresnio
papratio ir regejimo kada
galima matyti salune sedin-
cias jaunas mergaites, laik-
cias rankoje stikla alaus o
aplinskiu jia keli zaleblekai.

Angliszkas saluninkas paymtu
už ausu ir iszmetu laukan nes
muso lietuviszki biznieriui turi
tai už "unara" kad pas jin to-
ki svecei atsilanko. Tupineje
apie zaleblekius kaip apie ko-
ki kunigaikszti nes ne temi-
nia kad tie zali zalczi tikioje
tik ant muso lietuvaizciu do-
rybes, stenkdamiesi jiaises nu-
girdyt o po tam.... Lietu-
veites privalo szalintis nog to-
kiu zalcziu, nes tas ant giaro
jions ne isezs. Tokiu jaunu
ir patogiu lietuvaizciu turime
apie tuzina Mahanojui kurios
gautu kanogeriausia vyra nes
mat "zaleblekis" geresnis, nes
tai amerikonas apseiluotas su
cziatubakiu, su uzriesta nose
o veidas pilnas papuczkų. Ge-
da mergaites kad teip darote,
jog in "zaleblekes" nepavirsy-
te o kad ir iszteskiste už tokiu
tai lig smert ju vadins "po-
landerkomis" o kada pradesi
pasenit ir jau ne tikyte zale-
blekiui, tada numes jus in kam-
pa kaip jau daugelis teip pa-
dare su lietuvaitemis. Pravar-
des tokio pasleidusio tuznelio
turime uzirasze ir atejteje su-
naudosome del visu zinios.

— Jaigu norite suzedint
\$3 lig \$5 ant savo rudeninio
siuto, tai uzeikyte pas Refavi-
czia. Jie uzmoza už kelia
tiems ka atvaziuoja isz She-
nando, Girardviles ir t. t.
Neuzmirszkite numaro: 138
W. Center St. (62 04)

— Rinkimai jau po szonu
o ar muso tautieciai apvarste
gerai, ka rinks ir kas tinki-
miauses bus pildyt savo dins
ta, kurio jeszko? Juk visi zi-
note koki buvo rinkimai ant
lietuviszko szkajero— pasida-
re dvi partijos, vieni kitiems
szoku už akiu, su tuom pasise-
kimo jog ne laimejo dydziau-
sio uredo, su kuriom szendien
galetu pasigirt po visa Ameri-
ka. Buvo tai ajszkus uzvideji-
mas ir pardavimas savo tau-
tiecio, už ka szendien galesi,
nes po laiku.

Tai-gi tuom kart iszpe du
lietuvei vela ant uredu: pp-
Juozas Milauckas ir Julionas

Mockaitis, pirmutinis ant asse-
soriaus antras ant koncuma-
no, abudu vyrai czion uzauge,
kalba savo tevyneziska kalba
ir angliszkai, kurios kanecz
turime iszrinkti.

Assesoriaus dinstas yra svar-
bus o ypatingai pirmam War-
de kur randasi tiek Lietuviu,
Lenku, Slavoku ir Rusnaku.
Turedami savo tautos assesori-
galetum su juom susikalbeti o
kurs muso tautiecius ne skriaus-
tu, daridamas asses-
menta ant "praprecziu" teisin-
gi ir pagal jiuu vertę.

Bet daejna gandas, buk ir
tuom laiku yra priezininku
vien kitiems. Kam-gi broli-
czei uzkirst kele savo tautie-
cziu? Ar ne geriau atsitraukt
ir palikt kele luosa ir dienoe
rinkimu stote in glitas kaip
vienas ir iszrinkti saviszkį.

Juk nog amerikonu mazai ga-
lime tiketis, jieje prizada nes
savo przadejimo neiszpildo
tik idant ant jiu duoti balsus
o apie "foreigneri" suvis nesir-
rupina, kaip jau patis persi-
tikrinote paskutiniuosa rinki-
nuosia.

Neuzkirsykte kele savo bro-
liams, nes rinkime tokius, ku-
rie yra tinkami o laimedami
taja politiszka kare, bus leng-
vesnis keles del ateities.

— Ziurekyte in Refaviczio
langu. Nektaizos vertes 50¢ už
25¢ marszkinei vertes 75¢ už
50¢. Vaiku siutelei 50¢ lig \$1
pigiau negu kitur. 138 W.
Center St. (62 04)

— Utnarniko vakara poni
Luckiene isz Szenadorio pa-
me Redingo truki in vieta
Lehigh Valles, nes kada jau
trukis judinosi isz vietos su-
prato motere favo klaida, nie-
kam nieko nesakius iszszoko
isz greit ejanzcio trukio ko-
kia 100 mastu nog tilto. Kun-
duktoris trukio dave zinia isz
St. Niklis ant stoties idant
jeszkotu moteries, nes tikejosi
kad motere uzsimusze. Nusis-
tebejo labai jeszkototai kada
utztkio motere ejanante prie jiu
sveika. Turejo teip perkirsta
galva ir rankas. Sedus ant
elektrikinio karuko nuvaziavo
namon.

— Sereido suejo deszimts
metu kaip prezidensas Miki-
ley likos nazudintas per Leona
Czolgosza (lenka) ant iszkel-
mes mieste Buffal o.

GRINA TEISYBE.
Mahanojaus gyventojai
apie szita gerai zino.

Mrs. Julia Brennan nog 1027 E.
Mahanojy St. Mahanojy City, Pa. Sa-
ko: "Asz vel linksmai artkuoju pa
grima Doan's Kidney Pigulkas. Ka
da tik ateina progą vis reklamav-
du jiu szitas pigulkas asz pazinau
zmonia kurie likos iszgalibeti nog
skausmo peziouose ir inkstuose. Si-
ta pati liga mane vargino per zila
laika, budavo mane apkvatina ir pai-
kino kad negaleju lietuvio atlabai
darba. Tureju zenklus kad man
inkstai buvo netvarkoje. Nuspi-
kau Doans Pigulkas del inkstu pas
Timms aptiekoe, ir jie tuojaus ma-
pagialbejo ka kitos gyduoles nega-
lejo padaryti tadel veliju kitiems
naudoti taises pigulkas.

Ant pardavimo visuose aptiekose
po 50c. bakuska. Agentai amerik-
ja Foster-Milburn Co. isz Buffalo,
N. Y. Neuzmirszkite vardo "Doans"
ir neimkite kitokių.

ISZ LIETUVISZKU KAIMELU.

SHEANDOAH, PA.

— Dukriuke kancelmono
Navicko mire ligoibuti nog
aplaikytu pazeidimu.

— Tris vagis bande apvog-
ti kiebionije ajrsiziu, nes likos
iszbaityti per vikara Rev.
Brentona. Tame laike radosi
\$3000 kassoje kuriuos bande
vagis prisasvint.

Chicago. — Iszsvirkumas
terp czionaitines jaunumes
platinasi baisei. Pirmutinis
zingenis prie to yra visokios
sales del szoku upakalije
karczemu, in kuriuos jaunu
mene susirenka ir pasigere.
Kiek tai jaunu nekaltu mer-
gaicziu, iszjedamos isz namu
vakarais, kalbedamos motinai
buk ejna ant szoku, o in-
puole terp senesniu ir pasilei-
dusiu draugiu, patrotina savo
garbe ir ejna kas kart zemyn.
Tosia tai sales galima matyti
ne karta 13 ir 14 metu senumo
mergaite, kuriuos ejna veliaus
in urvas paleistuzius. Pre-
kysta gyvju tavoru czionais
zidi ant giaro o kupcezi nau-
doje prie to visokius budas.
Iszsiuntineje jaunu vyrus ant
farmu, kurie pradeda balamu-
tyti jaunas mergaites atyma
joms panysta idant veliaus ras-
tu priglauda urvosia paleistu-
vystes. Jau susitvere draugve
isz geru obivateliu mierije in-
nezima protesto palicije idant
tokes upakalines sales uzda-
rytu, kur daug blogo atsitinka
terp jaunumes.

Carbondale, Pa. — Dar-
bai gerai ejna, isz kitur pribu-
vusiam darbas sunku gaut.
— Lietuviu pusetinas bure-
lis, ir visi sutikime gyvena.
— Surinktos aukos del Jo-
no Langes.

Ant. Saladuois 50¢
J. Lenciaoviczius 50¢
M. Siedlickas 50¢
J. Wawerchak 30¢
J. Bartuszkevics 25¢
P. Wawerchak 25¢
J. Vinickas 25¢
V. Aleksa 25¢
J. Salickis 25¢
J. Dadurkevics 25¢
J. Donbak 25¢
P. Dzonzczik 25¢
K. Kadiszus 25¢
J. Gaponikas 25¢
J. Galaviczius 25¢
S. Vieniersz 25¢
A. Jakialis 25¢
J. Karkota 25¢
A. Krisnielius 25¢
K. Vinicki 25¢
F. Pienkauskas 25¢
W. Kitavics 25¢
J. Jankauskas 25¢
A. Lieskauskas 25¢
V. Murauckas 25¢
M. Razinkavics 25¢
J. Meilunas 25¢
L. Mananauckas 25¢
J. Galinis 25¢
M. Makusiavics 25¢
J. Kiszionis 25¢
W. Grajauckas 25¢
Fr. Blazski 25¢
V. Biloki 25¢
F. Vinicki 25¢
J. Obielienis 25¢
J. Triapiavics 25¢
A. Brusgo 25¢
L. Alekso 25¢
Kaz. Cennewski 25¢
W. Filips 25¢
J. Alekso 25¢
J. Lieskauskas 25¢
J. Urban 25¢
M. Urban 25¢
A. Biednias 25¢
Isz viso auku surinkta \$10.60.

Chicago, Ill. — Darbai
povalei ejna, isz kitur pribu-
vusiam darbas sunku gaut.
— Lietuviu didelis burelis
isz tu visokių atsiranda, mer-
gynu daugybe tai ir veseliu
nemaizi, del nekuriu p. Bal-
traviene labai reikalinga.

Rainbow, Conn. — Darbai
slobnei ejna.
— Lietuviu mazas burelis.

Chicago. — Sziomis dienomis
apleido spauda knyga, kurioj yra su-
rasyti visi Chicago gyventoi-
jai. Isz tos knygos suraszo
matyti, kad dabar Chicagoje
priskaitoma 2,264,184 gyven-
tojai. Naujoj knygoj yra 28,
550 pavardziu daugiau, negu
pereitais metais iszleisto.

Surasze matyti invariu pa-
vardziu. Pagal dauguma vie-
nodu pravardziu, daugiausia
Chicagoje yra Johnson'us
7,749; Smith'us 5,315; An-
derson'us 4,402; Miller'us
3,795; Nelson'us 3,134;
Brown'us 2,933; Jones'us
2,111; Kelly 1,153.

...PERSITIKINKITE SAVO PROTĄ...
uzstojimas vyduin kankeles
per vis laika
Dispedia szirdes deginimas
ir atisrugimas
Galvo pleiskanos ir nedid-
jas papuczkai ir dederines
Plaukai slenka arba nori
kad užauktu story?

Tai neatbok apie ligas; pats iszgydi-
si del daktaro su gyduoles kurios milijonai
uzgandenty per 34 metus. Neisdukite po
dieskus ar szimtus dolerius. Jeigu netikite,
tai rasykite pas:

Reliable Specialists
1b. 106. W. 8 South & B'way, Brooklyn, N.Y.

Didelis susirupinimas.
Kiekvienas munties intempi-
mas, susirupinimas, baime, isz-
gastis, tuzbis, protiszkas nusi-
dirbimas labai tankiai sugadi-
na, isztvarkos isztumia vidu-
rius ir virszkinamuosius orga-
nus. Reikalingas tam tikras
jiems maistas. Vartotina Tri-
nerio American Elixir of Bit-
ter Wine. Jis stimtuuoja virsz-
kinamus organus, tai yra or-
ganus, kurie perdirba reika-
linga muso organizmui maia-
ta taip, kad jis butu atsako-
mas. Jis iszvalo kuna nuo vi-
sokių nebereikalingu medegiu,
igdyto viduriu uzkieptame ir
vias jo nemalones pasekmes,
kaip antai, galvos ir strenu
skaudėjimas, neuralgija, gelti-
ga, daugeli moteriszkų ligu,
pilvo ir zarnu ligas, nerviszkų
ma ir invaris kraujo ir odos
ligas. Pataiso apetita ir susti-
prina visa kuna. Visose aptie-
kose. Jos Triner, 1333-1339
So. Ashland ave. Chicago, Ill.

Visa Biblija!
Yra tai didziausia lietuviszkoje
kalboje knyga turinti arti 1200 pus-
lapiu susidedanti isz 96 knygu ir
dvieju daliu. Szita knyga pritikta
tureti kiekvienam lietuvio o labiau-
sia jauniui, kurie atras joje galybe
puikiausiu ir pazadinanciu apsak-
y mu su dideli naudingais pamokli-
mais didziausia pasaulio zmoniu kaip
tai Jermie Kristofas Szv. Povelio, Petro
Jono, Lukoziaus, Salomono, Dovydo,
ir kita. Skubinkites isziszvysti nes-
tik kol szias apgrasnimais bus tol ji
parsiduos po \$2.25 lietuviszkoms li-
teroms ir po \$1.75 vokiszkoms ap-
daroms su prisiumintu in namus.

Adresas. (OL 04)
John Lieporulav
Box 380 Soranton Pa.

Poquonock, Conn. — Dar-
bai pusetiniai ejna.
— Lietuviu pusetinas bure-
lis, isz tu visokių atsiranda.
— 2 d. Sept. Dr. szv. Kazi-
mierio karalacizio turejo dide-
li baliu, kuris laibai puiku nu-
sidave, sveziu buvo daugybe
isz ko visi buvo uzganadinti,
tepos-gi guod. musu S. L. R.
K. A. prez. Jonas Rikteraitis,
buvo uzpraszytas ant prakal-
bu kuris kalbejo trumpai ir
aiszkie, paaiszino apie nau-
dinguma susivienijimo'io jio už
manymus ir visiem laikyti
vienybe isz ko dragai ir su-
sivienijimo sanarei buvo užga-
nadinti.



Iszmokytas amerikoniszkas vilkas.

Pana Katalina Laird, turtinga mergeite isz Spokane,
Wash. turi iszmokyta amerikoniszka vilka (Coyote) su ku-
riom glamonejasi kaip su szunyziu. Vilka aplaibe dovano
kaip da buvo kelp nedeliu senumo o apsiejdama su juom meil-
lingai per tai jiojo laukinis budas suvis izniko o kur tik pana
Katalina ejna, tai paskui jiaja seka ir vilkas. Iszmokino jin
kelioleka szposu kuriuos atlieka su noru.

Chicago, Ill. — Darbai
povalei ejna, isz kitur pribu-
vusiam darbas sunku gaut.
— Lietuviu didelis burelis
isz tu visokių atsiranda, mer-
gynu daugybe tai ir veseliu
nemaizi, del nekuriu p. Bal-
traviene labai reikalinga.

Rainbow, Conn. — Darbai
slobnei ejna.
— Lietuviu mazas burelis.

Chicago. — Sziomis dienomis
apleido spauda knyga, kurioj yra su-
rasyti visi Chicago gyventoi-
jai. Isz tos knygos suraszo
matyti, kad dabar Chicagoje
priskaitoma 2,264,184 gyven-
tojai. Naujoj knygoj yra 28,
550 pavardziu daugiau, negu
pereitais metais iszleisto.

Surasze matyti invariu pa-
vardziu. Pagal dauguma vie-
nodu pravardziu, daugiausia
Chicagoje yra Johnson'us
7,749; Smith'us 5,315; An-
derson'us 4,402; Miller'us
3,795; Nelson'us 3,134;
Brown'us 2,933; Jones'us
2,111; Kelly 1,153.

...PERSITIKINKITE SAVO PROTĄ...
uzstojimas vyduin kankeles
per vis laika
Dispedia szirdes deginimas
ir atisrugimas
Galvo pleiskanos ir nedid-
jas papuczkai ir dederines
Plaukai slenka arba nori
kad užauktu story?

Tai neatbok apie ligas; pats iszgydi-
si del daktaro su gyduoles kurios milijonai
uzgandenty per 34 metus. Neisdukite po
dieskus ar szimtus dolerius. Jeigu netikite,
tai rasykite pas:

Reliable Specialists
1b. 106. W. 8 South & B'way, Brooklyn, N.Y.

Didelis susirupinimas.
Kiekvienas munties intempi-
mas, susirupinimas, baime, isz-
gastis, tuzbis, protiszkas nusi-
dirbimas labai tankiai sugadi-
na, isztvarkos isztumia vidu-
rius ir virszkinamuosius orga-
nus. Reikalingas tam tikras
jiems maistas. Vartotina Tri-
nerio American Elixir of Bit-
ter Wine. Jis stimtuuoja virsz-
kinamus organus, tai yra or-
ganus, kurie perdirba reika-
linga muso organizmui maia-
ta taip, kad jis butu atsako-
mas. Jis iszvalo kuna nuo vi-
sokių nebereikalingu medegiu,
igdyto viduriu uzkieptame ir
vias jo nemalones pasekmes,
kaip antai, galvos ir strenu
skaudėjimas, neuralgija, gelti-
ga, daugeli moteriszkų ligu,
pilvo ir zarnu ligas, nerviszkų
ma ir invaris kraujo ir odos
ligas. Pataiso apetita ir susti-
prina visa kuna. Visose aptie-
kose. Jos Triner, 1333-1339
So. Ashland ave. Chicago, Ill.

Visa Biblija!
Yra tai didziausia lietuviszkoje
kalboje knyga turinti arti 1200 pus-
lapiu susidedanti isz 96 knygu ir
dvieju daliu. Szita knyga pritikta
tureti kiekvienam lietuvio o labiau-
sia jauniui, kurie atras joje galybe
puikiausiu ir pazadinanciu apsak-
y mu su dideli naudingais pamokli-
mais didziausia pasaulio zmoniu kaip
tai Jermie Kristofas Szv. Povelio, Petro
Jono, Lukoziaus, Salomono, Dovydo,
ir kita. Skubinkites isziszvysti nes-
tik kol szias apgrasnimais bus tol ji
parsiduos po \$2.25 lietuviszkoms li-
teroms ir po \$1.75 vokiszkoms ap-
daroms su prisiumintu in namus.

Adresas. (OL 04)
John Lieporulav
Box 380 Soranton Pa.

Poquonock, Conn. — Dar-
bai pusetiniai ejna.
— Lietuviu pusetinas bure-
lis, isz tu visokių atsiranda.
— 2 d. Sept. Dr. szv. Kazi-
mierio karalacizio turejo dide-
li baliu, kuris laibai puiku nu-
sidave, sveziu buvo daugybe
isz ko visi buvo uzganadinti,
tepos-gi guod. musu S. L. R.
K. A. prez. Jonas Rikteraitis,
buvo uzpraszytas ant prakal-
bu kuris kalbejo trumpai ir
aiszkie, paaiszino apie nau-
dinguma susivienijimo'io jio už
manymus ir visiem laikyti
vienybe isz ko dragai ir su-
sivienijimo sanarei buvo užga-
nadinti.

**VISOS
MOTERYS**

Uzprazom visas Moteris kurios geid-
o pasilikti "Svoikos ir Drutos" pilnas
gyvibes ir moteriszkumo, kaip tai kita-
dos buvo jaunistoje, pributu pas mane
ir pamatitu ka padarom del kitu Me-
teriu kurios in kentejo ant moteriszkos
nemaugumo. Jeigu jautiesi silpnai ir
ligusta, nesiarmatyk nes pribuk be
jokios abejones.

Tokie dalikai yra per svarbus ant
atydjimo ant kito liko, o pas mus
aplikisite geresne PR ZUIA ir
gydimo ne kaip gautumete namie no
savo daktaro.

Dr. A. O'Malley
158 S. Washington St., Wilkes-Barre, Pa.
Kur Lietuviszkai ir Lenkiszkai
susikalbama ir susirasoma.

Suvirszom 30 metu daktaravimo
mieste Wilkes-Barre, muso glauas
ofisas. Prisiuks 2c. marke o gausi
Knygute apie Ruptura dykai. (59924)

Ant Sudziaus
A. L. SHAY
Republikonas. Isz Pottsville, Pa.

Ant Supervalizoriaus
SILAS DAVIS
Republikonas. Balsokyte už jį.
Isz Mahanojy City.

Ant Clerk of the Court
Frank J. Bastian
Demokratas. Isz Mahanojy City

Ant County Commissioner
T. A. Flanagan
Demokratas. Isz Pottsville, Pa.

Ant Korinoriaus
Dr. W. J. WINTERS
Demokratas. Isz Shenandoah, Pa.

Ant Sudziaus
J. J. MORAN
Demokratas. Isz Pottsville, Pa.

J. KAZLAUCKAS
Parduoda Szpikortes

Uz kompaniju preke ant geriausiu
ir greiciausiu Laidu. Pardarau
visokius Dokumentus in paliduyje
per Konsuli. Duoda patarimus
visuokiose reikaluose.

J. Kazlauckas
73 West St. New York, N.Y.

Isz Pittsburg Padangio.
Naujasios mados Popierai Gromatam
rasiti tozinas 25c. Labai grazus atidaromi
Aloteli ir Staineli nuo 15c. lig 50c.
Graziausio Malu Knygelis ir vice
knygos kokios tikrai yra randamos Lietuvi-
zoje kalboje ir daugybe visokių dalyku.

JONAS IGNOTAS
6 22nd St., S.S. Pittsburg, Pa.

Telsinga Kraute, nes tikras Lietuvis uzlaiko
Malonus Vienozioniuz.

Turiu sau už garbe praneszi jums
kad, uzlaiku kraute su daugybe
visokių tavoru. Pas mane galima
gauti naujasios mados Laikrodeliu,

Ziedu, Kryzeliu, Armo-
nizkų, Skripu visokių
Muzikalisku Instrumen-
tu, Britvu, drukuojamu
Maszinuku, Albomu
Potofanijoms laikitie,
Istoriszkų ir Malda
knygu, visokių popie u
Gromatams rasiti u

pasikaitymais ir dainomis su
konvertais tozinas už 25c, 5 tozina už
\$1 Perkupozias 1,000 už \$6 Magiszk
kos Kazrys \$3. Jai norietumete
mano nauja dydeli Kataloga prisi-
skite 2c. marke ir apraipykite, kuriame
telpasi daugybe naudingų dalyku.
Malonesio krepkities su sziokais
pirkimas ant szio adreso:

W. WAIDELIS
112 Grand Street - Brooklyn, N. Y.

Nemokek dykai \$10.00.
Apsigarsintoji. Jeigu asper
gate liga, tai eikite pas savo
miesto daktara.

Jaigu turi dantu gelima: kor-
nus ant koju, tai gausi po 5¢
gyduole. Jaigu nepagelbetu
bus sugrazinti piningai. Teip
gi iszsius places informacijas
no ko plaukai slenka ir pin-
ka, pleiskanu atsiradymas ir
nupuczkave veidai. Tukstan-
cei dekarvoja už dyka roda.
Rasyk tuojaus ant adreso:

Gratis Specialists
Box 106 Sta. W. Williamsburg
Brooklyn, N. Y.

No. 6.
Nusipirkite sau keleta
Buteliu

NORKEVICZIUS NO. 6.
Geriamas Artelkas Viam
Miesto. Tik \$1 už Buteli.
Teipgi cia gausite ir visokių
kitu gerimu. Ateikite dabar
pries laiką, duokite savo
orderi o bus jums pristatyte

S. Norkewicz
408 West Mahanojy Ave.

**Senas Britvu pardavejas
ir Agentas.**

Jeigu tamista reikalauji geros
bitvos, tai pirk nog manes, o ne kur
kitur.

Ne vienas nesigraudino katras nog
manes pirkio nesigraudys ne tu.

Torrey yra barbarines bitvos jels
visur parduoda po 3 dol., nog manes
perki už 2 dol.

Paklausk savo sztoze po kiek par-
duoda "Torrey" bitvos, o kada per-
sitikysi kad tas gane daug pigiau,
tada atsisk Money order, arba re-
gistravom laiszke 2 dol., o in pora
dionu per poztia apturesi "Torrey"
bitva. Szitos bitvos yra padirbtos
isz puikiausio plieno, o burda teip
lengvai skuta kad net darosi szilta
in smakra. Atmik tamista kad cze
neperki tavora 20 dol. vertes, o tik
tai perki tikra tavora biski pigiau
negu kitur Jeigu tamista nepatiktai
tai mainau ant kitos arba graziu
tamistos piningus pasilikdamas 20c.
už savo klapiata: (21 d-5)

Fr. Uckas,
Box 86 Minden, W. Va.

MOKYKLA SZOKIU.
Waltz, Two-Step, Side-Step, Horn
Dance, Buck & Wing, Irish Jig Log.
Spanish Waltz ir 95 kitokius.
Prof. Julius, 2124 S. Halsted St. Chicago, Ill.

S. Walunas
Geriausias Lietuviszkas
Sziaucius ir Czevriku Sztozas.

Pardauoda visuokius apyvadimus už pigesne
preke negu kitur. Uzlaiko visuokiu Czevriku
ir Pantapli del vyriu, moteriu ir vaikų.
Geriausiu skurimus ir guminius darbinus
Cebatus ir Czevrikus. Prima visuokiu
pataisytus ir atlieka dabi druzdai, poikius
ir pagal naujias mada, pigiau negu kitur.
Pirkyte savo asyvadimus pas mane o busite
uzgaredinti ir suzeidintie piningus.

Vaikams ir Mergaitoms turis puikiu baltu
getonu ir kitoku koloru Czevriku ir
Pantapu ir per szita nenesi parduosiu už
labai pigia preke. Neiklyte pasveitintu
szitas pirkyte pas tautieci.

Simona Waluna
526 W. Centre Ul.
Mahanojy City, Penna.

A. G. GROBLEWSKI
Cor. Elm & Main Sts. Plymouth, Pa.
SAVININKAS IR FABRIKANTAS.

Garsiu Lietuviszku-Lenkiszkų Valstu.

ZMIJEZNIK
Su Dievu ir Telybe